

2025년 8월 17일 2495호 (다해)

연중 제 20 주일

천주교 디트로이트 대교구  
**성 김대건 안드레아 성당**  
St. Andrew Kim Korean Catholic Church Archdiocese of Detroit

21177 Halsted Road Northville, MI 48167  
주임신부 오승수 시몬 / Pastor: Rev. Simon, Seungsoo Oh  
사목회장 유한구 요셉 (T) 419-386-8227  
연령회장 김광수 프란치스코 (T) 734-730-5736  
사무실 (T) 248-442-9026 (F) 248-442-9020

www.standrewkimdetroit.org / email@standrewkimdetroit.org  
\*사무실 시간: 수~토: 9am-5pm, 일: 7:30am-2:30pm, 월&화: 휴무

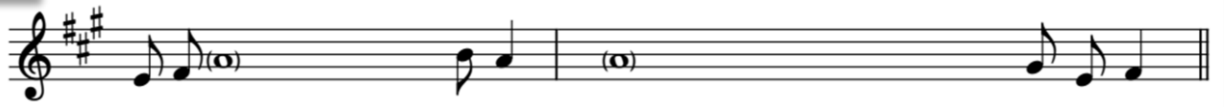


제 1 독서

[ 요한 묵시록의 말씀 11,19 ㄱ; 12,1-6 ㄱㄷ.10 ㄱㄴㄷ ]

화 답 송

[ 시편 45(44),10.11.12.16(◎ 10 ㄷㄹ) ]



오 피 르 황금으로 단장한 왕 비, 당신 오른쪽에 서 있 나 이 다.

- ◎ 오피르 황금으로 단장한 왕비, 당신 오른쪽에 서 있나이다.
- 당신 사랑을 받는 여인들 가운데, 제왕의 딸들이 있고,  
오피르 황금으로 단장한 왕비, 당신 오른쪽에 서 있나이다. ◎
- 들어라, 딸아, 보고 네 귀를 기울여라. 네 백성, 네 아버지 집안을 잊어버려라. ◎
- 임금님이 너의 미모에 사로잡히시리라. 임금님은 너의 주인이시니, 그분 앞에 엎드려라. ◎
- 기쁨과 즐거움에 이끌려, 임금님 궁전으로 들어가는구나. ◎

제 2 독서

[ 사도 바오로의 코린토 1서 말씀 15,20-27 ㄱ ]

복음 환호송

- ◎ 알렐루야. []
- 성모 마리아 하늘로 오르시니 천사들의 무리가 기뻐하네.
- ◎ 알렐루야.

복 음

[ 루카가 전한 거룩한 복음 1,39-56 ]

성 가

입당 : 259 봉헌 : 252 성체 : 166, 157, 특송 파견 : 277

. 주일미사 : 토(특전) -5pm, 일-8am, 10am(교중 미사)  
. Lansing 공소 미사 : 매월 2 째, 4 째 주일 4pm  
. 평일미사 : 수, 금 :10am / 목 : 7:30pm  
. 성모 신심미사 : 매월 첫 토요일 10am 대성전  
. 성체현시 성시간 : 매월 첫 금요일 10am 대성전, 미사 10:30am

. 유아세례 : 매월 첫 주일 9am 대성전, 필요시 언제나 가능  
. 병자 방문 및 봉성체 : 매월 3 째 목요일 2pm-4pm  
. 차량 축복식 : 매월 2 째 주일 교중 미사후 11:30am 성전앞 주차장  
. 고해성사 : 주일미사 전 30 분, 평일미사 전 15 분  
. 예비자 교리 : 주일미사 후 11:20 분, #10 교실

**본당 소식 및 안내**

**✦ 2025 8월 성경공부 통독 분량 안내**

- \* 느헤미야기 총 13 장을 2 번 통독하시기 바랍니다.
- \* 본당 홈페이지 신부님 성경 강의 파일: #146~150 까지 참고하여 공부하시기 바랍니다.
- \* 숙제는 8월 27 일(수)까지 사무실 교육성경부 트레이에 넣어 주시거나 아래의 교육성경부장 이메일로 (sehoon9224@gmail.com) 제출 바랍니다.

**✦ 2025년 '본당의 날'**

- \* 일시: 9/07(주일) 10am-5pm \* 주일 미사: 11am
- \* 장소: Our Lady of the Fields Camp (지난해와 동일 장소)
- \* 주소: 7000 McClements Rd, Brighton, MI 48114

**✦ 2025년 본당 어른잔치**

- \* 일시: 8월 23일 토요일 오후 6시 본당 친교실에서
- \* 대상: 성친회, 하상바오로회, 태극마을, 반석회, 모든 어른신
- \* 대성전 로비 테이블위 신청서에 Sign Up 부탁드립니다.
- \* 문의: 사회복지부 (734-604-4730)

**✦ 2025년 본당 설립 50주년 기념 Tote bag 판매 안내**

- \* 가격: \$15/개당 (설립 50주년 기념 Color Logo Print)
- \* 이정희 마리아 자매님께서 본당을 위해 100 개 헌사하셨습니다.
- \* 수입금 전액은 수도회 통해 가난한 이웃돕기에 보내드립니다.
- \* 구입: 본당 대건 성물방

**✦ 꾸르실료 교육 신청 받습니다.**

- \* 일시: 8/29(금)부터 9/1(월)까지 시카고에서 남성 18 차 꾸르실료 교육이 실시될 예정입니다.
- \* 장소: Cabrini Retreat Center (현 Casa Iskali Our Lady of Guadalupe Campus) 9430 W. Golf Road, Des Plaines, IL, 60016 (847-297-6530)
- \* 문의: 이상래 레미지오 울뜨레아 단장 (412) 304-6160

**✦ USCCB 미국 주교회의 긴급 2차 연금 요청.**

- \* 일시: 8/16 (토) 5 시 특전 미사 중 8/17(주일) 8am & 10am 미사중에 실시합니다.
- \* 대상: 팔레스타인 Gaza 지역 굶주림과 열악한 환경에서 죽을 위기에 처해있는 주민/난민들을 위해 교황님의 호소에 의거 미국 주교회의에서 미국 전 교회에 다급하게 2 차 헌금을 요청 했습니다.

**[성지에서 만나는 성경 말씀]  
포도나무, 이스라엘의 상징**



이스라엘 순례 때 누리는 기쁨 가운데 하나는 저렴하면서도 질 좋은 포도주를 마실 수 있다는 것입니다. 포도는 가나안의 일곱 토산물 가운데 하나인 만큼(신명 8,8) 성경엔 포도와 관련된 지명이 여럿 나옵니다. “벧 케렘”(예레 6,1)은 ‘포도원의 동네’, 삼손의 연인 들릴라가 살았던 “소렉 골짜기”(판관 16,4)는 ‘검붉은 포도 골짜기’를 의미합니다. 세레자 요한의 고향으로 추정되는 ‘에인 케렘’은 ‘포도원의 샘’이라는 뜻입니다.

포도나무는 무화과나무, 올리브나무와 함께 이스라엘 백성을 상징하는 과실수입니다(예레 2,21; 예제 15 장 등). 대홍수 뒤 노아가 경작한 첫 작물이 바로 포도였기에(창세 9,20), 이것이 세상 만민 가운데 하느님의 맏아들(탈출 4,22)인 이스라엘의 상징이 된 건 적절해 보입니다. 성경에서 하느님은 포도나무 또는 포도원의 주인으로 묘사됩니다(이사 5,1-7; 예레 2,21). 시편 80,9-10 에서는 이스라엘이 하느님께서 이집트에서 뽑아와 가나안에 심으신 포도나무라고 노래합니다. 포도는 건포도로 만들거나(1 사무 25,18 등) 즙을 끓여 꿀로 만들어 먹었지만, 백미는 단연 포도주였습니다. 그래서 포도 수확철은 흥겨움으로 넘치던 때였는데요(판관 9,27), 두고두고 마실 포도주를 생각하면 콧노래가 절로 나왔을 터입니다.

하지만 그 열매가 딱딱하고 시큼한 들포도로 변해버리면 아무 짝에도 쓸모 없어집니다. 이스라엘 백성은 주님께 불순종하여 꾸짖음을 들을 때 이런 들포도에 자주 견주어 졌습니다(이사 5,4; 예레 2,21 등). 이런 때는 포도주도 독주로 양시 됩니다. 말하자면, 포도주가 제공하는 즐거움 대신 음주의 부작용인 취기(醉氣)만 남는다는 것입니다: “너(예루살렘)의 추잡한 짓과 탕녀 짓이 너에게 이런 일들을 가져왔다. … 그것은 질감과 황폐의 잔, … 너는 그 잔을 마셔 비우고서는 그 조각까지 깨물며 네 젓가슴을 쥐어뜯으리라”(예제 23,29-30,33-34).

포도나무의 비유는 이후 요한복음에도 등장합니다. 다만 요한복음에서는 이스라엘 백성이 아닌 예수님이 포도나무에 비유됩니다(15,5). 그 안에 머물지 않는 가지는 말라서 불태워지지만, 합당한 열매를 맺으면 그 나무를 가꾸신 하느님께서 영광스럽게 되신다고 합니다(6.8 절). 구약성경에서는 포도나무가 이스라엘 백성을 상징하였지만, 요한복음에서는 포도나무를 예수님과 동일시하는데, 이는 아마도 집회서에서 영광을 얻은 듯합니다: “내가 친절을 포도 순처럼 띄우니 나의 꽃은 영광스럽고 풍성한 열매가 된다. … 나는 내 모든 자녀들에게… 영원한 것들을 준다. 나에게 오너라, … 와서 내 열매를 배불리 먹어라. … 나에게 순종하는 이는 수치를 당하지 않고… 죄를 짓지 않으리라”(24,17-19,22). 또한 요한복음에서는 포도나무 안에 생명이 있음을 암시함으로써 예수님이 ‘생명나무’라는 사실을 드러냅니다. 이런 메시지는 예수님께서 당신 자신을 생명의 빵이라 하신 요한 6,22-59 과 일치합니다.

포도나무의 비유와 생명의 빵에 관한 말씀은 예수님의 부활을 기념하는 이 시기에 우리에게 참으로 좋은 묵상거리를 전해줍니다.

\* [2024년 4/28 일(나해) 부활 제 5 주일 의정부주보 2면, 김명숙 소피아]

**우리들의 정성 - 감사합니다**

8/10/2025	<b>연중 제 19 주일</b>	\$ 7,895.00
8/10/2025	<b>감사 언급</b>	\$ 0.00
8/10/2025	<b>Donation for Soup Kitchen</b>	\$ 100.00
8/10/2025	<b>Donation for (제대꽃)</b>	\$ 50.00
8/10/2025	<b>Donation for (어르신 잔치)</b>	\$ 200.00
7/31/2025	<b>초 봉헌금(7/2025)</b>	\$ 95.00

✂ 제대꽃 봉헌금: 최용숙 라파엘라 가정

✂ Donations:

- 1) St. Francis HH Soup Kitchen: 이현준 형제님
- 2) 어르신 잔치: 이상래 레미지오&엘리사벳 가정, 성친회

**미사 참석 인원 수 (8/10/2025)**

미 사	성인	미성년(1-17세)
8/09(토) 5시 특전미사	60	8
8/10 주일 8am 미사	41	2
주일 10am 미사	211	33
주일 11:30am 영어 미사	9/20/25	까지 방학 기간

✂ 주일학교 2025-2026 학기 등록 받습니다.

\* 일시: 9/14(주일) 까지 사무실에 있는 QR Code 사용해서 신청하시고, 등록비는 친교실 자모회 테이블에 가서서 지불 하시기 바랍니다.

\* 주일학교 Open House: 9/14 주일 미사후

\* 주일학교 개강: 9/21 주일

✂ 성당 앞 Halsted Road 의 공사 관련 안내.

\* 8/11 일 부터 2-3 주 동안 성당 앞부터

**8 Mile 쪽으로 들어오실수 있습니다.**

✂ 2026 년도 본당 달력 광고 신청 받습니다.

\* 기간: 8/10~8/31 주일 까지 \* 신청: 사무실

\* 광고비: \$200/column(3 inch x 1 inch) /One Year.

\* 본당 지원 협조 차원에서 신심 단체 광고 환영합니다.

✂ 2026 년도 '매일 미사책' 신청 받습니다.

\* 기간: 8/10-9/14(주일) 까지 \* 신청: 사무실

\* 신청비: 1 년치 12 권(성주간-특별) + 운송료 포함

▪ 큰 글자책: \$120 / ▪ 정규 글자책: \$90

✂ 부 고

\* 고인: 신영아 글라라, 9/11(월) 향년 76 세로 선종

\* 가족: 김호진 프레드릭&김 울 데레사 (AA 2 반)

\* 발인: 8/14(목) 서울 성모 장례식장

**전례 봉사자 안내**

		8 / 17 / 2025 연중 제 20 주일	8 / 24 / 2025 연중 제 21 주일	8 / 31 / 2025 연중 제 22 주일
전례 봉사자	미사안내	장재훈, 정태희	오장환, 신동훈	이상래, 손우원
	복 사	이태화, 고현태	김욱중, 박성찬	김인근, 이주석
	독 서	윤용순, 김준현	최수아, 강혜문	박민용, 장윤영
	예물 봉헌	신동훈 요한&미카엘라 가정	최현민 세레자요한&안젤라 가정	김인근 안드레아&글라라 가정
	해 설	현종석 라우렌시오	인경원 에스텔	최승원 엘리사벳
	성체분배	이종덕, 조규화, 남희석	김연숙, 이귀염, 김회기	오예설, 유기돈, 민병진
영어 미사		합동 미사	합동 미사	합동 미사
	영어독서	Combined Mass	Combined Mass	Combined Mass
	복 사	Adult Servers	Adult Servers	Adult Servers
	Celebrant	Fr. Seungsoo Oh	Fr. Seungsoo Oh	Fr. TBA

만물은 그리스도이십니다. 그다음은 그리스도께 속한 이들입니다.



### Real Estate One Rochester

완벽한 이중언어와 풍부한 지식을 겸비한 부동산 전문가가 도와드립니다  
Jessica Chang(장은진 데레사)

Office (248)218-6504  
Cell (213)905-9232  
1002 N. Main St. Rochester MI 48307  
jessicachang@realestateone.com  
jessicachangmi.com



Elisha Lee (이예지)  
REALTOR  
248.795.3023 (c)  
248.380.8800 (o)  
39500 Orchard Hill Place,  
Ste 100, Novi, MI 48375  
elishalee@kw.com  
elishalee.kw.com



주보 광고 신청 원하시면 본당 사무실에 연락 바랍니다.

### 법률 사무소



### 변호사 이호일 (리노)



Cell: (248) 675-9215  
Fax: (248) 377-8256

Email: HOIL@LeeLawSolution.com



이게 뭔지 궁금하시죠?

핸드폰카메라로  
확인해보세요!  
아이들을 위한 STEM  
교육 프로그램입니다!  
NOVI, TROY

8월 15일은 승모 승천 대축일이자 한국의 광복절입니다.

죄와 죽음을 이기신 주님께서 성모님을 그 영광 안에 들어 올리셨음을 기억하며, 하느님께 찬미와 감사를 드립니다. 그리고 하느님의 도우심으로, 우리 또한 고난과 시련 속에서도 희망을 잃지 않고, 천상 분향으로 인도하실 주님을 굳게 믿으며 나아갑시다

서울대학교장 정순택(베드로) 대주교님 메시지



### 센트럴 가정의학과/외과

길원호 (루카) MD, PhD

248) 905-3981



29877 Telegraph Rd, ste. 107  
Southfield, MI 48034

www.centralfamilyclinic.net

### Dental Clinic



최종률(미카엘)

4660 Washtenaw Ave.  
Ann Arbor, MI 48108  
Tel (734)572-4476  
www.jcdentalclinic.com

### 운정란 건강보험



운정란(클로틸다)

직장보험, 개인보험

Medicare supplement

Tel (248)210-8061(C) (248)729-6625(W)

jyoonagency@gmail.com

John P. Hwang, D.D.S.  
황용광 (요한 바오로)

(248) 689 - 5508

1155 E Long Lake Road  
Suite #8, Troy, MI, 48085  
TFD@TroyFamDent.com



### 윤석정 다테오 (Bruce Yoon)

자동차, 집, 사업체, 건강 보험

Senior Field Representative

Office (248) 692-4400 / Cell (248) 935-1659

byoon@acg.aaa.com

### 의료 통역사 - Certified Medical Interpreter



의료기관과 상담시 통역 안내,  
메디케이드 수혜자, 보청기 정보  
안내, 필요시 환자 운송 서비스 가능

김영숙 (루시아)RN (313)587-8109

e mail: ahnysuk@gmail.com



강 소피아

Tel (313)562-4166(Dearborn),  
22431 Michigan Ave. Dearborn, MI 48124  
Tel (248)344-1100(Novi)  
41563 W. 10 Mile Rd, Novi, MI 48375

### 서울 미용실(Beauty Salon)

24263 Novi Road (10 Mile & Novi Rd)  
Novi, MI 48375

(상도 식품 옆)  
(248) 773-2281



월-토: 9am-8pm Excellence for Perm & Coloring  
일: 10am-6pm 민연옥 (마리아)

공인 회계사(CPA)

### CPA 이상연 (요한)

Tel (248)325-8078 Cell (248)403-6786  
Fax. (248)671-0168

e-mail: leecpapc@gmail.com

Web: www.leecpapc.com

### 교우들 공동창

만원경 애호가 중  
Celestron Next Star GPS 8 inch Refractor, WT, 50K & Control  
하실 분 계시면 Donation 할 수 있습니다. 감사합니다!



김은의 (요안나)

Tel (248)758-8031

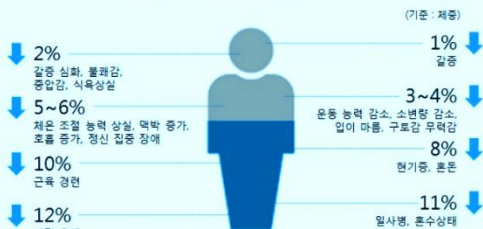
jhan@farmersagent.com

생명 주택 사업체 자동차 연금

### No Thai! restaurant

SIX LOCATIONS!  
ANN ARBOR, EAST LANSING, BRIGHTON  
NOTHAI.COM

< 인체의 수분 손실에 따라 나타나는 증상 >

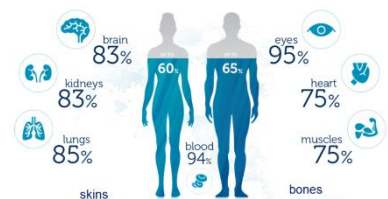


### 생명의 물 이야기 - 4 -

지구에 살고있는 사람 인체의 70%도 물입니다.  
지구라는 땅과 그곳에서 살고있는 인간과  
동물들은 모두 70%의 물이 차지하고 있습니다.

- 요셉의 생각 -

인체 조직의 수분 구성



전능하신 분께서 나에게 큰일을 하시고, 비천한 이들을 들어 높이셨습니다.